

Elenco delle scuole di cui la Confederazione e la Conferenza svizzera dei direttori cantionali dell’istruzione pubblica (CDIP) riconoscono gli attestati di maturità

Prima parte: secondo l’ordinanza del 22 maggio 1968 circa il riconoscimento degli attestati di maturità
Seconda parte: secondo l’ordinanza del 15 febbraio 1995 sulla maturità (ORM)

Stato: 1° febbraio 2002

Verzeichnis der Schulen, deren Maturitätsausweise vom Bund und der Schweizerischen Konferenz der kantonalen Erziehungsdirektoren (EDK) anerkannt sind

Teil 1: nach Anerkennungsregelung 1968 (MAV)
Teil 2: nach Anerkennungsregelung 1995 (MAR)

Stand: 1. Februar 2002

Prima parte/Teil 1

Tipi di attestati
di maturità
Typen der
Maturitätsausweise

Kanton Zürich

Zürich

Kantonsschule Freudenberg	A	B	D
Kantonsschule Enge			D E
Kantonsschule Rämibühl, Literargymnasium..	A	B	D
Kantonsschule Rämibühl, Realgymnasium	A	B	D
Kantonsschule Rämibühl, Mathematisch- naturwissenschaftliches Gymnasium			C
Freies Gymnasium	A	B	C E
Kantonale Maturitätsschule für Erwachsene....		B	C D E
Kantonsschule Hohe Promenade	A	B	D
Kantonsschule Stadelhofen.....		B	D
Kantonsschule Hottingen.....			E
Kantonsschule Wiedikon	A	B	
Kantonsschule Oerlikon	A	B	C D
Kantonsschule Riesbach			D
Italianisch-schweiz. Liceo artistico.....			D

		Tipi di attestati di maturità Typen der Maturitätsausweise
Winterthur	Kantonsschule Rychenberg.....	A B D
	Kantonsschule im Lee.....	B C D
	Kantonsschule Büelrain.....	E
Wetzikon	Kantonsschule Zürcher Oberland	A B C D E
Bülach	Kantonsschule Zürcher Unterland	A B C D
Urdorf	Kantonsschule Limmattal	A B C D
Dübendorf	Kantonsschule Zürcher Oberland, Filialabteilung Glattal.....	B C D
Küsnacht	Kantonsschule.....	D
Kanton Bern/Canton de Berne		
Bern	Feusi Maturitätsschule.....	B C D E
	Berner Maturitätsschule für Erwachsene	B C D E
	Gymnasien Kirchenfeld	A B C D E
	Gymnasien Neufeld	A B C D E
	Freies Gymnasium	A B C D E
Biel/Bienne	Deutsches Gymnasium	A B C D
	Gymnase français.....	A B C D
	Gymnasium Alpenstrasse/Gymnase de la Rue des Alpes	D E
Burgdorf	Gymnasium.....	A B C D E
Interlaken	Gymnasium.....	A B C D E
Köniz	Gymnasium.....	A B C D E
Langenthal	Gymnasium.....	A B C D E
Thun	Gymnasium Thun-Schadau.....	A B C D E
Barcelona	Schweizerschule (Patronatskanton Bern)	C D
Kanton Luzern		
Luzern	Kantonsschule.....	A B C E
Reussbühl	Kantonsschule.....	A B C
	Maturitätskurse für Erwachsene	B C D E
Sursee	Kantonsschule.....	A B C E
Beromünster	Kantonsschule.....	A B C
Bangkok	Gymnasium der RIS, Swiss Section (Patronatskanton Luzern)	B C
Ebikon	Gymnasium St. Klemens.....	B
Willisau	Kantonsschule.....	A B C

		Tipi di attestati di maturità Typen der Maturitätsausweise		
Kanton Schwyz				
Einsiedeln	Stiftsschule	A	B	
Immensee	Gymnasium.....	A	B	E
Brunnen	Gymnasium Theresianum Ingenbohl		B	D E
Schwyz	Kantonsschule Kollegium.....	A	B	C E
Nuolen	Kantonsschule Pfäffikon/Nuolen	A	B	
Pfäffikon	Kantonsschule Pfäffikon/Nuolen			C E
Kanton Uri				
Altdorf	Kantonale Mittelschule Uri, Kollegium Karl Borromäus	A	B	C
Kanton Obwalden				
Sarnen	Kantonsschule Obwalden	A	B	E
Engelberg	Stiftsschule	A	B	
Kanton Nidwalden				
Stans	Kollegium St. Fidelis, Kant. Mittelschule Nidwalden	A	B	C D
Kanton Glarus				
Glarus	Kantonsschule	A	B	C
Kanton Zug				
Zug	Kantonsschule, Wirtschaftsgymnasium	A	B	C D E
Oberägeri	Institut Dr. Pfister	A	B	C E
Zugerberg	Institut Montana	A	B	C E
Canton de Fribourg/Kanton Freiburg				
Bulle	Collège du Sud	A	B	C D E
Fribourg/Freiburg	Collège cantonal Saint-Michel Kollegium St. Michael.....	A	B	C D E
	Collège Sainte-Croix/Kollegium Heiligkreuz..	A	B	C D
	Collège de Gambach/Kollegium Gambach.....			D E
Kanton Solothurn				
Solothurn	Kantonsschule	A	B	C E
Olten	Kantonsschule	A	B	C E

		Tipi di attestati di maturità Typen der Maturitätsausweise			
Kanton Basel-Stadt					
Basel	Freies Gymnasium	A	B		D
	Gymnasium Bäumlhof	A	B	C	D
	Gymnasium Kirschgarten		B	C	
	Gymnasium Leonhard.....	A	B		D
	Gymnasium Münsterplatz	A	B		
	Wirtschaftsgymnasium und Wirtschaft-mittelschule.....				E
São Paulo	Schweizerschule (Patronatskanton Basel-Stadt)			C	D
Kanton Basel-Landschaft					
Laufen	Reg. Gymnasium Laufental-Thierstein	A	B	C	E
Liestal	Gymnasium.....	A	B	C	D E
Münchenstein	Gymnasium.....	A	B	C	D E
Muttenz	Gymnasium.....	A	B	C	D E
Oberwil	Gymnasium.....	A	B	C	D E
Kanton Schaffhausen					
Schaffhausen	Kantonsschule.....	A	B	C	E
	Maturitätsschule für Erwachsene: siehe Kt. Thurgau				
Kanton Appenzell A. Rh.					
Trogen	Kantonsschule	A	B	C	E
Kanton Appenzell I. Rh.					
Appenzell	Gymnasium	A	B		E
Kanton St. Gallen					
St. Gallen	Kantonsschule am Burggraben	A	B	C	E
	Interstaatliche Maturitätsschule für Erwachsene		B	C	D E
	Kursorte: St. Gallen, Sargans				
Gossau	Gymnasium Friedberg	A	B		E
Heerbrugg	Kantonsschule.....		B	C	E
Sargans	Kantonsschule.....	A	B	C	E
Wattwil	Kantonsschule.....		B	C	E

		Tipi di attestati di maturità Typen der Maturitätsausweise
Rom	Wirtschaftsgymnasium der Schweizerschule (Patronatskanton St. Gallen).....	E
Mörschwil	Gymnasium Untere Waid	B
Kanton Graubünden		
Chur	Bündner Kantonsschule.....	A B C D E
Davos	Schweizerische Alpine Mittelschule.....	A B C E
Disentis/Mustèr	Klosterschule	A B E
Fetan	Hochalpinen Institut.....	B D
Schiers	Evangelische Mittelschule.....	A B C D
Zuoz	Lyceum Alpinum	A B C D E
Samedan	Academia Engiadina	E
Milano	Scuola Svizzera Milano (Patronatskanton Graubünden).....	B D
Kanton Aargau		
Aarau	Aarg. Maturitätsschule für Erwachsene	B C D E
	Alte Kantonsschule.....	A B C E
	Neue Kantonsschule	D
Baden	Aargauische Kantonsschule.....	A B C E
Zofingen	Kantonsschule	A B C D
Wettingen	Kantonsschule	D
Wohlen	Kantonsschule	B C D E
Kanton Thurgau		
Frauenfeld	Thurgauische Kantonsschule.....	A B C E
	Thurgauisch-Schaffhauserische Maturitätsschule für Erwachsene.....	B C D E
Romanshorn	Thurgauische Kantonsschule	A B C
Kreuzlingen	Thurgauische Kantonsschule	A B C
Cantone del Ticino		
Lugano	Liceo cantonale di Lugano 1.....	A B C D E
Bellinzona	Liceo cantonale.....	A B C D E
Locarno	Liceo cantonale.....	A B C D E
Mendrisio	Liceo cantonale.....	A B C D E
Savosa	Liceo cantonale di Lugano 2.....	B C D E

		Tipi di attestati di maturità Typen der Maturitätsausweise
Canton de Vaud		
Cheseaux-Noréaz	Gymnase d'Yverdon	A B C D E
Lausanne	Gymnase de la Cité	A B C D
	Gymnase de Beaulieu	C D E
	Gymnase Auguste Piccard	A B C D E
	Gymnase de Bugnon	A B C D
	Gymnase de Burier	A B C D E
La Tour-de-Peilz	Gymnase de Burier	A B C D E
Pully	Gymnase de Chamblandes	A B C D
Nyon	Gymnase de Nyon	A B C D E
Morges	Gymnase de Morges	A B C D E
Canton du Valais/Kanton Wallis		
Brig	Kant. Kollegium Spiritus Sanctus	A B C D E
Saint-Maurice	Collège de l'Abbaye	A B C D E
Sion	Lycée-Collège cantonal des Creusets	A B C E
	Lycée-Collège cantonal de la Planta	B D
Canton de Neuchâtel		
La Chaux-de-Fonds	Lycée Blaise-Cendrars	A B C D E
Fleurier	Lycée Denis-de-Rougemont	A B C D
Neuchâtel	Lycée Denis-de-Rougemont	A B C D
	Lycée Jean-Piaget	A B D E
Canton de Genève		
Genève	Collège Calvin	A B C D
	Collège Rousseau	A B C D
	Collège Voltaire	A B C D
	Collège pour adultes	A B C D
	Collège de Candolle	A B C D
	Collège Claparède	A B C D
	Collège Sismondi	A B C D
Carouge	Collège de Saussure, Petit-Lancy	A B C D
	Collège de Staël	A B C D
Canton du Jura		
Porrentruy	Lycée cantonal de Porrentruy	A B C D E
	Collège Saint-Charles	A B D

Seconda parte/Teil 2

Certificati ricono-
sciuti a partire dal:
Zeugnisse anerkannt
ab:

Kanton Zürich

Zürich	Maturitätsschule für Erwachsene	2001
	Kantonsschule Freudenberg	2002
	Kantonsschule Enge	2002
	Kantonsschule Rämibühl, Literargymnasium	2002
	Kantonsschule Rämibühl, Realgymnasium	2002
	Kantonsschule Rämibühl, Mathematisch- naturwissenschaftliches Gymnasium	2002
	Freies Gymnasium	2002
	Kantonsschule Hohe Promenade	2002
	Kantonsschule Stadelhofen	2002
	Kantonsschule Hottingen	2002
	Kantonsschule Wiedikon	2002
	Kantonsschule Oerlikon	2002
	Kantonsschule Riesbach	2002
	Seminar Unterstrass	2002
	Gymnasium der freien katholischen Schulen	2002
Winterthur	Kantonsschule Rychenberg	2002
	Kantonsschule im Lee	2002
	Kantonsschule Büelrain	2002
Wetzikon	Kantonsschule Zürcher Oberland	2002
Bülach	Kantonsschule Zürcher Unterland	2002
Urdorf	Kantonsschule Limmattal	2002
Dübendorf	Kantonsschule Zürcher Oberland,	
	Filialabteilung Glattal	2002
Küsnacht	Kantonsschule	2002

Kanton Bern

Bern	Literargymnasium Kirchenfeld	2001
	Realgymnasium Kirchenfeld	2001
	Wirtschaftsgymnasium Kirchenfeld	2001
	Literargymnasium Neufeld	2001
	Realgymnasium Neufeld	2001
	Wirtschaftsgymnasium Neufeld	2001
	Freies Gymnasium	2001
	Berner Maturitätsschule für Erwachsene	2001
	Feusi Maturitätsschule für Erwachsene	2001
	Maturitätsschule der Neuen Mittelschule	2001
	Gymnasium Bern-Muristalden	2001

		Certificati riconosciuti a partire dal: Zeugnisse anerkannt ab:
Biel/Bienne	Deutsches Gymnasium ¹	2001
	Gymnase français ¹	2001
	Gymnasium Alpenstrasse ¹ /	
	Gymnase de la Rue des Alpes ¹	2001
	Gymnasium Biel-Linde	2001
Burgdorf	Gymnasium	2001
Interlaken	Gymnasium	2001
Köniz	Gymnasium	2001
	Gymnasium Lerbermatt	2001
Langenthal	Gymnasium	2001
	Neue Maturitätsschule Oberaargau	2001
Münchenbuchsee	Gymnasium Hofwil	2001
Thun	Gymnasium Thun-Schadau ¹	2001
	Gymnasium Thun-Seefeld	2001
Spiez	NOSS Neue oberländische Schule	2002
Barcelona	Schweizerschule (Patronatskanton Bern)	2001
Kanton Luzern		
Baldegg	Gymnasium Baldegg	2001
Beromünster	Kantonsschule	2002
Ebikon	Gymnasium St. Klemens	2001
Luzern	Maturitätsschule für Erwachsene	2001
	Kantonsschule ¹	2002
Reussbühl	Kantonsschule	2002
Sursee	Kantonsschule	2002
Willisau	Kantonsschule	2002
Bangkok	Gymnasium der RIS, Swiss Section (Patronatskanton Luzern)	2001
Kanton Schwyz		
Einsiedeln	Stiftsschule	2002
Immensee	Gymnasium	2002
Brunnen	Gymnasium Theresianum Ingenbohl ¹	2002
Schwyz	Kantonsschule Kollegium	2002
Nuolen	Kantonsschule Pfäffikon/Nuolen	2002
Pfäffikon	Kantonsschule Pfäffikon/Nuolen	2002

¹ Maturità bilingue

Kanton Uri

Altdorf	Kantonale Mittelschule Uri	2002
---------	----------------------------	------

Kanton Obwalden

Sarnen	Kantonsschule Obwalden	2000
Engelberg	Schweiz. Sportmittelschule Stiftsschule	2000 2000

Kanton Nidwalden

Stans	Kollegium St. Fidelis	2002
-------	-----------------------	------

Kanton Glarus

Glarus	Kantonsschule	2000
--------	---------------	------

Kanton Zug

Zug	Kantonsschule	2001
Zugerberg	Institut Montana	2001

Canton de Fribourg/Kanton Freiburg

Bulle	Collège du Sud	2002
Freiburg/	Collège cant. St-Michel/Kolleg. St. Michel	2002
Fribourg	Collège Ste-Croix/Kollegium Heiligkreuz	2002
	Collège de Gambach/Kollegium Gambach	2002

Kanton Solothurn

Olten	Kantonsschule	2002
Solothurn	Kantonsschule	2002

Kanton Basel-Stadt

Basel	Freies Gymnasium	2002
	Gymnasium Bäumlhof	2002
	Gymnasium Kirschgarten	2002
	Gymnasium Leonhard	2002
	Gymnasium Münsterplatz	2002
	Wirtschaftsgymnasium und Wirtschaft-mittelschule	2002

		Certificati riconosciuti a partire dal: Zeugnisse anerkannt ab:
Kanton Schaffhausen		
Schaffhausen	Kantonsschule	2001
Madrid	Schweizerschule (Patronatskanton Schaffhausen)	2002
Kanton Appenzell A.Rh.		
Trogen	Kantonsschule	2000
Kanton Appenzell I.Rh.		
Appenzell	Gymnasium	2000
Kanton St. Gallen		
St. Gallen	Interstaatliche Maturitätsschule für Erwachsene	2001
	<i>Kursorte:</i> St. Gallen, Sargans	
	Kantonsschule am Burggraben	2002
Gossau	Gymnasium Friedberg	2001
Heerbrugg	Kantonsschule	2002
Mörschwil	Gymnasium untere Waid	2002
Rheineck	Gymnasium Marienburg	1999
Sargans	Kantonsschule	2002
Wattwil	Kantonsschule	2002
Kanton Aargau		
Aarau	Aarg. Maturitätsschule f. Erwachsene	2001
Kanton Thurgau		
Frauenfeld	Kantonsschule	2001
	Thurgauisch-Schaffhauserische Maturitätsschule für Erwachsene	2000
Romanshorn	Kantonsschule	2001
Kreuzlingen	Kantonsschule	2001
	Lehrerseminar	2001
Cantone del Ticino		
Lugano	Liceo cantonale di Lugano 1	2001
Bellinzona	Liceo cantonale	2001
Locarno	Liceo cantonale	2001

		Certificati riconosciuti a partire dal: Zeugnisse anerkannt ab:
Mendrisio	Liceo cantonale	2001
Savosa	Liceo cantonale di Lugano 2	2001
Canton de Neuchâtel		
La Chaux-de-Fonds	Lycée Blaise-Cendrars	2002
Fleurier	Lycée Denis-de-Rougemont	2002
Neuchâtel	Lycée Denis-de-Rougemont	2002
	Lycée Jean-Piaget	2002
Canton de Vaud		
Cheseaux-Noréaz	Gymnase d'Yverdon	2001
Lausanne	Gymnase de la Cité	2001
	Gymnase de Beaulieu	2001
	Gymnase Auguste Piccard ¹	2001
	Gymnase du Bugnon	2001
La Tour-du-Peilz	Gymnase de Burier	2001
Pully	Gymnase de Chamblandes	2001
Morges	Gymnase de Morges ¹	2001
Nyon	Gymnase de Nyon	2001
Canton de Genève		
Genève	Collège Calvin	2002
	Collège Rousseau	2002
	Collège Voltaire	2002
	Collège pour adultes Alice-Rivaz	2002
	Collège de Candolle	2002
	Collège Claparède	2002
	Collège Sismondi	2002
	Collège de Saussure, Petit-Lancy	2002
	Collège et Ecole	
	de Commerce André-Chavanne	2002
	Collège et Ecole de commerce Emilie-Gourd	2002
Carouge	Collège et Ecole	
	de commerce Nicolas-Bouvier	2002
	Collège et Ecole de commerce de Staël	2002

1° febbraio 2002

Commissione Svizzera della maturità

¹ Maturità bilingue